



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ **СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА**

Перед использованием стиральной машины ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее.

F1695RDH(1~9)



MFL67413376

www.lg.com

Оглавление

Оглавление 2

Основные достоинства 3

ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО
БЕЗОПАСНОСТИ 4
Основные меры безопасности 5
ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ 6
Инструкция по технике безопасности.. 7

Спецификация 8

Установка

Удаление упаковки.....9
Удаление транспортировочных болтов..9
Выбор места установки10
Подсоединение к водопроводу.....12
Подсоединение дренажного шланга..13
Горизонтальное выравнивание.....14

Как использовать стиральную машину

Управление стиральной машиной.....16
Перед стиркой.....17
Таблица программ стирки18
Таблица программы сушки.19
Дополнительные опции20
Эксплуатационные данные22
Контрольная панель23
Дополнительные программы24
- Режим Таймера24
- Паровая стирка24
- Предпочитаемый24
- Предварительная стирка24
Опции25
- Стирка.....25
- Полоскание25
- Температура25
Другие функции.....25
- Только отжим25
- Освежить25
Блокировка от детей.....26
Звуковой сигнал26
Очистка барабана.....27
Блокировка двери и
Определение загрузки27
Сушка28

Благодарим Вас за покупку
автоматической стиральной машины LG.

Пожалуйста, внимательно прочтайте
данное руководство пользователя, так
как в нем содержатся инструкции по
безопасной установке, эксплуатации и
обслуживанию стиральной машины.
Сохраните его для использования в
будущем.

Запишите модель и серийный номер
вашей стиральной машины.

Модель №

Серийный №

Дата покупки

Загрузка порошка

ЗАГРУЗКА ПОРОШКА И СМЯГЧИТЕЛЯ
ТКАНИ30

Обслуживание

ФИЛЬР ПОСТУПАЮЩЕЙ ВОДЫ32
ФИЛЬР ДРЕНАЖНОГО НАСОСА33
Уход за машиной зимой.....33
ВЫДВИЖНОЙ ЯЩИК34
БАРАБАН СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ ...35
ЧИСТКА СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ35
УХОД ЗА МАШИНОЙ ЗИМОЙ35

Устранение неполадок

Диагностика проблемы36
Сообщение об ошибке38
Применение Smart Diagnosis™
(мобильная диагностика)39

Условия гарантии

40

Основные достоинства



■ Защита от складок

При использовании данной опции Вы можете избежать глубоких складок на белье после завершения процесса стирки.



■ Экономичная система интеллектуальной стирки

Система интеллектуальной стирки автоматически определяет оптимальный уровень воды и время стирки в зависимости от количества загруженной одежды и температуры поступающей воды с целью минимизации потребления воды и электроэнергии.



■ Блокировка от детей

Функция блокировки от детей предназначена для блокирования всех кнопок (за исключением кнопки Питание), во избежание случайного изменения программы стирки детьми.



■ Система регулировки скорости, снижающая уровень шума

Система автоматически перераспределяет белье в машине так, чтобы понизить уровень шума при вращении.



■ Система прямого привода

Двигатель постоянного тока вращает барабан напрямую, без использования ремня и шкива.



■ Режим очистки барабана

При данном режиме используется большое количество воды, а также устанавливается высокая скорость вращения для очистки барабана и бака стиральной машины.



■ 6 алгоритмов вращения барабана

В зависимости от выбранного режима стирки стиральная машина воспроизводит специально разработанный алгоритм вращения барабана (или комбинации разных алгоритмов).

Система регулировки скорости и характера вращения барабана отличается гибкостью управления. Это дает возможность задавать различные алгоритмы вращения барабана и существенно улучшает результат при каждой стирке. Идеальные результаты стирки – это легко!

ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

ПОЛНОСТЬЮ ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ИНСТРУКЦИЯМИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ МАШИНЫ

⚠ ВНИМАНИЕ

Для вашей безопасности, следуйте информации приведенной в инструкции, для минимизации риска взрыва, электрошока или предотвращения повреждения имущества нанесения вреда пользователю или смерти.

Ваша безопасность и безопасность других лиц имеют большое значение.

Мы приводим много важных инструкций по технике безопасности в данном руководстве и на самой машине.

Обязательно прочтите и выполняйте все инструкции по технике безопасности.

⚠ Предупредительный знак безопасности.

Данный знак предупреждает о потенциальной опасности, которая может привести к смертельному исходу или телесным повреждениям.

После данного знака или предупреждений «ОПАСНО!», «ОСТОРОЖНО!» или «ВНИМАНИЕ!» приводятся указания по технике безопасности.

Значение данных предупреждений:

⚠ ОПАСНО!

Несоблюдение данных указаний приведет к смертельному исходу или тяжким телесным повреждениям.

⚠ ВНИМАНИЕ

Несоблюдение данных указаний может привести к смертельному исходу или тяжким телесным повреждениям.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Несоблюдение данных указаний может привести к легким телесным повреждениям или поломке электробытового прибора.

Все предупреждения по безопасности указывают на существование потенциальной опасности, приводят меры по предотвращению такой опасности и описывают то, что может случиться при несоблюдении данных инструкций.

ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

■ Основные меры безопасности.

▲ ВНИМАНИЕ

Соблюдайте нижеследующие меры предосторожности чтобы, снизить вероятность возникновения пожара, поражения электричеством или травмы:

- Не храните стиральную машину в местах с неблагоприятными погодными условиями.
- Не допускайте порчи элементов управления.
- Не ремонтируйте и не заменяйте детали стиральной машины самостоятельно, если только этот процесс не описан в руководстве по обслуживанию или в опубликованных инструкциях по самостояльному ремонту, в которых вы полностью разобрались и обладаете достаточными навыками для их выполнения.
- Следите чтобы под машиной и вокруг нее не было легковоспламеняющихся предметов, например: бумаги, пуха, тряпок, химических препаратов и т.д.
- Не разрешайте детям играть на машине, в машине или около машины.
- Не оставляйте дверцу стиральной машины открытой.
- Если оставить дверцу открытой, дети могут попытаться на ней повиснуть или залезть внутрь машины.
- Не оставляйте двери открытыми. Открытые двери могут заманить ребенка повиснуть на них или залезть в машину.
- В результате стирки огнестойкость одежды может понизиться.
- Стирка может уменьшать износостойкость стираемой одежды. Для избежания такого результата, тщательно следуйте инструкциям по стирке и уходу за одеждой приведенной производителем.
- Не стирайте и не сушите вещи, которые были очищены, промыты, пропитаны или с пятнами от горючих или взрывоопасных веществ (таких как: воск, масла, краски, бензин, обезжижающие средства, растворители, керосин и т. д.) которые могут воспламеняться или взрываться. Масло может остаться в барабане после полного цикла и вызвать пожар в процессе сушки. Так что, не загружайте маслянную одежду .
- Не захлопывайте двери и не пытайтесь открыть дверь силой, если она заперта. Это может вызвать повреждение машины.
- Чтобы избежать опасности поражения электричеством, перед осуществлением любого ремонта или операции по уходу за стиральной машиной отсоедините шнур питания от электрической розетки.
- Никогда не включайте машину, если она повреждена, неисправна, частично разобрана или какие-то ее части отсутствуют или сломаны, в том числе при повреждении шнура питания или штепсельной вилки.
- При отсоединении питания, не тяните за шнур питания. иначе можно повредить шнур питания.
- Не используйте стиральную машину, если она повреждена, направильно подсоединенна, частично разобрана или если в ней сломаны или отсутствуют какие-либо детали, или повреждены шнур или электрическая вилка.

ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

■ Основные меры безопасности.

⚠ ВНИМАНИЕ

Соблюдайте нижеследующие меры предосторожности чтобы, снизить вероятность возникновения пожара, поражения электричеством или травмы:

- Перед тем как выбросить старую стиральную машину отключите ее. Отрежьте кабель на задней стенке стиральной машины для предотвращения повторного небезопасного использования машины.
- Если продукт находился под водой, пожалуйста, обратитесь в сервисный центр для квалифицированного ремонта. Существует риск поражения электрическим током и возникновения пожара.
- Стиральная машина должна быть подключена к водопроводу с использованием нового шланга. Не стоит использовать старый шланг повторно.
- Для уменьшения риска повреждений стиральной машины, следуйте инструкциям по безопасности от производителя, включая применение резиновых перчаток и защитных очков. Не исполнение правил по технике безопасности, приведенных в этой инструкции, может повлечь повреждение стиральной машины, физический ущерб здоровью или летальный исход.
- Не нажмайтe на открытую дверь стиральной машины. Это может повлечь её опрокидывание.

■ ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ

ИНСТРУКЦИИ ПО ЗАЗЕМЛЕНИЮ

Стиральная машина должна быть заземлена. Заземление позволяет снизить опасность поражения электричеством при возникновении сбоев в работе или поломке машины, обеспечивая отвод электричества по жиле с меньшим сопротивлением. Сетевой шнур данной стиральной машины имеет заземляющую жилу и вилку с заземлением. Эту вилку необходимо подключить к электрической розетке, установленной и заземленной в соответствии с местными нормами и требованиями.

- Не используйте для подключения переходник и не пытайтесь каким-либо иным образом подключить вилку к розетке без заземления.
- В случае отсутствия подходящей розетки вызовите электрика.

⚠ ВНИМАНИЕ

Неправильное подключение заземляющей жилы может привести к поражению электричеством. В случае возникновения сомнений в полноценности заземления свяжитесь с квалифицированным электриком. Не менять вилку на сетевом шнуре. Если она не подходит к электрической розетке, пригласите квалифицированного электрика для замены розетки.

ВАЖНЫЕ СВЕДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

■ Инструкция по технике безопасности

Для того чтобы снизить до минимума вероятность возгорания в сушильном барабане, следует соблюдать следующие правила:

- **Вещи, испачканные растительным маслом или кулинарным жиром, могут стать причиной возгорания. Поэтому их не следует помещать в сушильный барабан.** Вещи, испачканные маслом, могут самовозгораться, особенно при нахождении вблизи от источников тепла, таких, как сушильный барабан. При нагревании вещей в масле начинается окислительная реакция с выделением тепла. Если помещение не проветривается, вещи могут нагреться настолько, что загорятся. Складывание в стопки или хранение вещей, испачканных маслом, препятствует их проветриванию, что может привести к возгоранию. Если вещи, испачканные растительным маслом/кулинарным жиром или средствами по уходу за волосами, обязательно нужно высушить в сушильном барабане, их следует предварительно постирать в горячей воде с дополнительным количеством моющего средства - это снизит, но не полностью исключит, опасность возгорания. Для снижения температуры вещей следует сушить их в режиме охлаждения ('cool down') сушильного барабана. Вещи не следует извлекать из сушильного барабана или складывать в стопку до того, как они остынут.
- **Не следует помещать в сушильный барабан вещи, которые были очищены бензином, растворителями для химической чистки или другими воспламеняющимися веществами, а также вещи, на которые попали эти вещества.** К легко воспламеняющимся веществам, широко используемым в быту, относятся ацетон, денатурированный спирт, бензин, керосин, средства для удаления пятен (некоторые торговые марки), скрипидар, воск и средства для удаления воска.
- **Вещи, содержащие пенорезину (также известную как «латексная пенорезина») или материалы, аналогичные текстурной резине, не следует сушить в сушильном барабане в режиме тепловой обработки.** При нагревании пенорезиновые материалы могут самовозгораться.
- **Смягчители для ткани или аналогичные средства могут использоваться в сушильном барабане для устранения эффекта статического электричества только в том случае, если это рекомендуется производителем смягчителя или аналогичного средства.**
- **Не следует помещать в сушильный барабан предметы нижнего белья с металлическими вставками.** Во время сушки металлические вставки могут открепиться, что приведёт к повреждению сушильного барабана. В случае необходимости сушки таких вещей можно использовать раму для сушки.
- **Не следует помещать в сушильный барабан пластмассовые предметы, такие, как насадки для душа и водонепроницаемые детские подгузники.**
- **Не следует помещать в сушильный барабан прорезиненные предметы, предметы одежды с набивкой из пенорезины, подушки, галоши и прорезиненные теннисные туфли.**

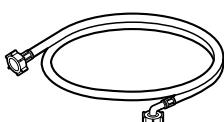
Спецификация



- Наименование : стиральная машина с передней загрузкой
- Электропитание : 220 – 240 В ~, 50 Гц
- Размер : 600 mm (Ш) X 640 mm (Г) X 850 mm (В)
- Вес : 73 кг
- Макс.мощность : 2200 Вт (Стирка) / 1600 Вт (Сушка, Паровая)
- Вместимость : 12 кг (Стирка) / 8 кг (Сушка)
- Допустимое давление воды : 100 - 1000 кПа (1,0 – 10,0 кгс/см²)
- Класс энергоэффективности : **A** (более подробная информация приведена на этикетке "Энергетической эффективности" на корпусе стиральной машины)

* Внешний вид и характеристики машины могут быть без предупреждения изменены с целью повышения качества машины.

■ Принадлежности



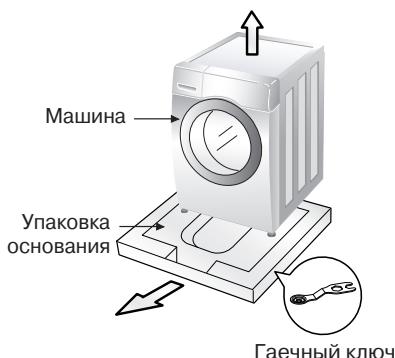
Впускной шланг (1 ЕА)



Гаечный ключ

Установка

■ Удаление упаковки



1. Удалите картонную коробку и пенопласт.
2. Поднимите стиральную машину и удалите упаковку основания.
3. Удалите пленку, защищающую кабель и трубы.
4. Выньте впускной шланг из барабана.

● ЗАМЕЧАНИЕ

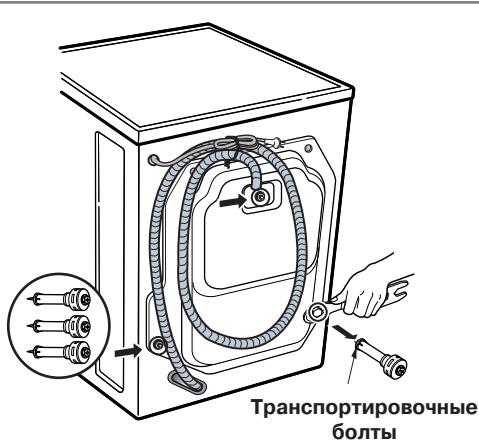
- Оставьте гаечный ключ в упаковке.

▲ ВНИМАНИЕ

- Упаковочные материалы (пленка, пенопласт) могут представлять опасность для детей. Они могут привести к удушению!
Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте.

■ Удаление транспортировочных болтов

Для предотвращения повреждения внутренних деталей машины при транспортировке в машине закреплены 3 транспортировочных болта. Перед началом эксплуатации машины эти болты необходимо удалить вместе с резиновыми заглушками. Если болты не удалить, они могут вызвать вибрацию, чрезмерный уровень шума и сбои в работе машины.



1. Отвинтите 3 болта при помощи гаечного ключа, который входит в комплект поставки машины.
2. Выньте 3 болта вместе с резиновыми заглушками, слегка повернув заглушки.

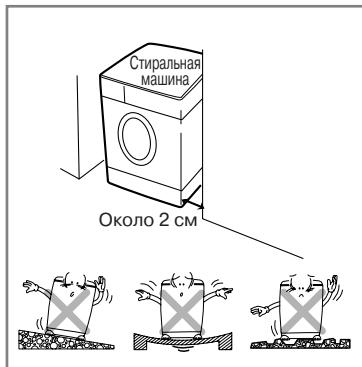
● ЗАМЕЧАНИЕ

- Сохраните болты для дальнейшего использования.

3. Закройте отверстия прилагаемыми крышками.

Установка

■ Выбор места установки



► Расположение

• Горизонтальный пол:

Допустимый наклон пола под стиральной машиной - 1°.

• Электрическая розетка:

Розетка должна находиться не далее 1,5 м от боковой стенки стиральной машины. Не включайте в одну розетку несколько приборов сразу, так как это может привести к перегрузке.

• Свободное пространство:

Необходимо обеспечить свободное пространство по бокам и с задней стороны машины.

(10 см сзади / 2 см справа и слева)

Никогда не кладите и не храните хозяйственные принадлежности на стиральной машине. Они могут повредить покрытие и систему управления машиной.

► Размещение

- Устанавливайте машину на ровный надежный пол.
- Убедитесь, что ковровое покрытие и т.д. не препятствует вентиляции машины.
- Запрещается компенсировать неровность пола подкладыванием под машину подставок из дерева, картона и аналогичных материалов.
- Если невозможно избежать установки машины рядом с газовой или угольной плитой, следует проложить между ними изолирующую перегородку (85 см x 60 см) стороной с алюминиевой фольгой к плите.
- Не устанавливайте машину в помещениях, где температура может опускаться ниже 0°C.
- Позаботьтесь, чтобы место установки обеспечивало свободный доступ к машине для техника в случае ремонта.
- При помощи ключа для транспортировочных болтов настройте высоту ножек машины так, чтобы она стояла ровно и чтобы между верхней крышкой машины и рабочим столом был просвет не менее 20 см.
- Данное изделие не предназначено для эксплуатации на море и в передвижных объектах, таких как передвижные дома, самолеты и т.д.

Установка

► Подсоединение к электросети

- Не включайте машину в удлинитель или тройник.
- В случае повреждения сетевого шнура для его замены пригласите производителя или сертифицированного специалиста.
- После стирки всегда выключайте стиральную машину и вынимайте вилку из розетки.
- Подключайте стиральную машину только к заземленной розетке.
- Установите машину так, чтобы штепсельная вилка была легко доступна.
- Ремонт стиральной машины должен осуществляться квалифицированным персоналом. Ремонт, проведённый необученным персоналом может привести к травме или серьезным неполадкам в работе. Свяжитесь с местным центром обслуживания.
- Не устанавливайте машину в помещениях, где температура может опускаться ниже 0°C. Замерзшие шланги могут лопнуть под давлением. Надежность электронных схем управления может пострадать при падении температуры ниже 0°C.
- Если прибор доставлен в зимнее время при температуре ниже 0°C, дайте ему постоять несколько часов в помещении при комнатной температуре, перед началом использования.



Данная стиральная машина имеет класс защиты от поражения электрическим током – I*.

- Оборудование класса I – оборудование, имеющее основную изоляцию и элементы для присоединения открытых проводящих частей к защитному проводнику электроустановки.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

БЕЗОПАСНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭЛЕКТРОШНУРА

Перегруженные, неисправные или поврежденные стенные розетки, удлинительные шнуры, перетертые электрошнурсы, поврежденная или потрескавшаяся изоляция шнуров могут быть опасны. Данные неполадки могут стать причиной электрошока или пожара. Периодически проверяйте шнур изделия и, если заметите повреждения, отключите его. Обратитесь в Авторизованный сервисный центр LG или пригласите сертифицированного специалиста для замены электрошнура. Избегайте физических или механических повреждений электрошнура, таких как: перекручивание, завязывание, сгибание шнура, защемление его дверью или чрезмерное натягивание. Обращайте особое внимание на штекеры, стенные розетки и место соединения шнура с изделием.

Если для подключения питания к машине используется удлинительный кабель или переносной электроудлинитель, удлинительный шнур или электроудлинитель следует размещать в месте, защищенном от попадания брызг и влаги.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

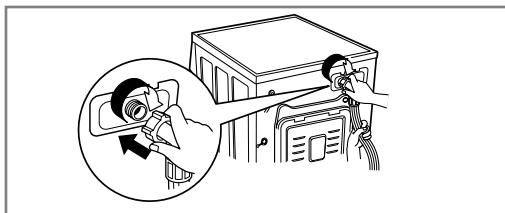
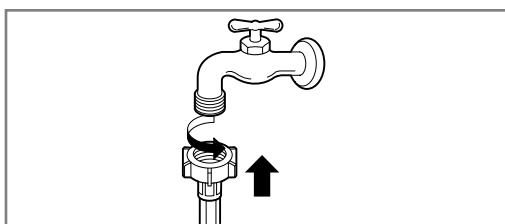
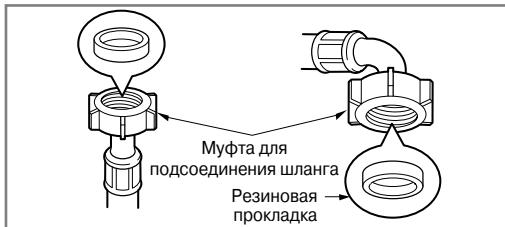
Устройство не предназначено для безконтрольного использования детьми или пожилыми людьми.

Не позволяйте детям играть с устройством.

Установка

■ Подсоединение к водопроводу

- Давление воды в системе должно быть в пределах 100 – 1000 кПа (1,0 – 10,0 кгс / см²).
- При подсоединении к клапану не допускайте расслаивания шланга.
- Если давление воды превышает 1000 кПа, необходимо установить устройство понижения давления.
- Время от времени проверяйте состояние шланга и в случае необходимости заменяйте его.



- Один конец шланга подачи воды подсоедините к машине, повернув его в нужном Вам направлении. Для того, чтобы развернуть шланг достаточно ослабить муфту, поправить шланг и снова затянуть муфту, убедившись в отсутствии утечки воды.
- Другой конец шланга подачи воды подсоедините к водопроводному крану.
- Для предотвращения протечек к шлангу для подачи воды прилагаются две резиновые прокладки.
- Проверьте плотность соединений шланга, открыв кран подачи воды до предела.
- Убедитесь, что шланг не перекручен и не сдавлен.

▲ ВНИМАНИЕ

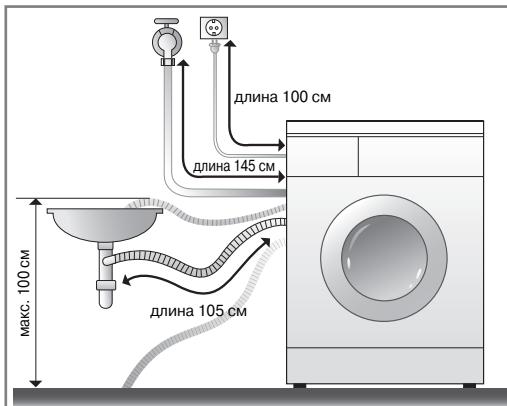
- Если поступающая вода имеет большое количество примесей (песок, глина, ржавчина и прочее), рекомендуется использование фильтров для очистки воды, которые устанавливаются на основную магистраль трубопровода, либо непосредственно перед поступлением воды в стиральную машину. Для выбора подходящего фильтра обратитесь за рекомендацией к квалифицированному специалисту. Использование неочищенной (загрязненной) воды способствует более быстрому изнашиванию внутренних частей стиральной машины, а также может влиять на качество стирки.

● ЗАМЕЧАНИЕ

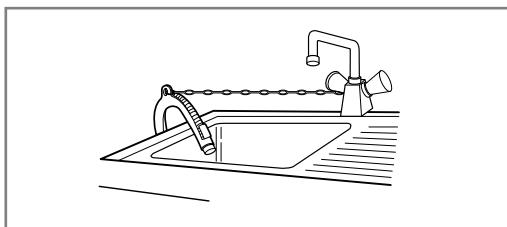
- Шланг подачи воды не подлежит удлинению. Если он слишком короткий, а Вы не хотите перемещать водопроводный кран, Вам следует купить новый более длинный шланг, специально предназначенный для этой цели.

Установка

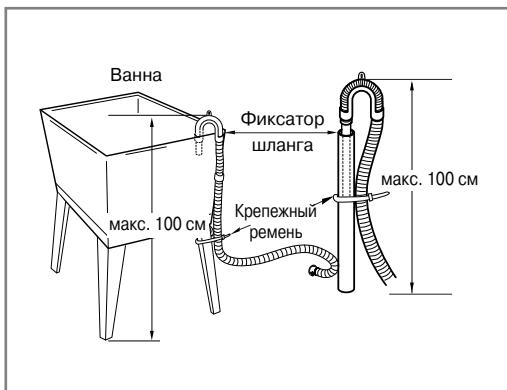
■ Подсоединение дренажного шланга



- Не следует крепить дренажный шланг на высоте более 100 см от пола.
- Надежное крепление дренажного шланга позволит предотвратить повреждение пола протекающей водой.
- Если длина дренажного шланга больше необходимой, не заталкивайте лишнюю часть шланга в стиральную машину. Это может привести к повышенному уровню шума.

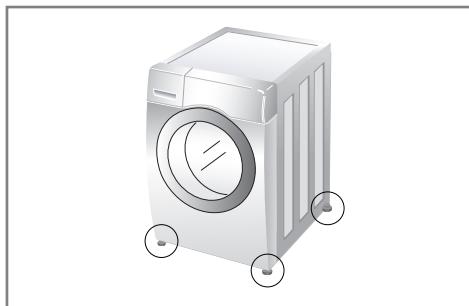


- Плотно закрепите дренажный шланг при помощи цепи.
- Надежное крепление дренажного шланга позволит предотвратить повреждение пола протекающей водой.



Установка

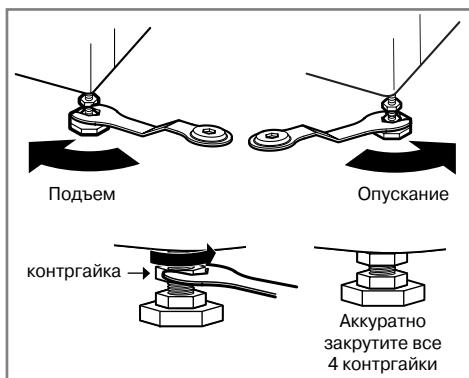
■ Горизонтальное выравнивание



1. Для предотвращения вибрации и чрезмерного шума необходимо придать стиральной машине строго горизонтальное положение. Стиральную машину следует устанавливать на твердом, ровном полу, желательно в углу комнаты.

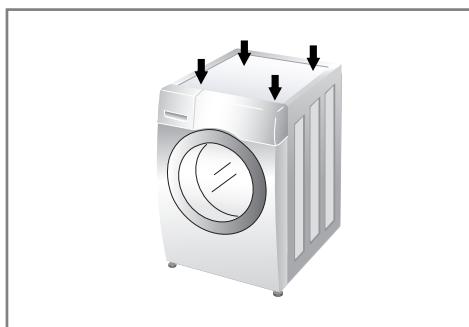
● ЗАМЕЧАНИЕ

- Деревянные или дощатые типы напольных покрытий могут способствовать чрезмерной вибрации и нарушению равновесия.



2. Если пол неровный, обеспечьте горизонтальное положение стиральной машины при помощи регулируемой ножки. (Не следует для выравнивания положения подкладывать под ножки куски древесины и т.п.) Убедитесь, что все четыре ножки твердо стоят на полу, а затем проверьте горизонтальное положение стиральной машины (при помощи спиртового уровня).

- Когда машина выровнена, закрутите контргайки на корпусе машины. Все контргайки должны быть закручены.



• Убедитесь, что машина стоит устойчиво. При нажатии на углы верхней крышки стиральной машины изделие не должно наклоняться или раскачиваться вверх вниз. Если нажатием на углы верхней крышки машину можно наклонить, отрегулируйте ножки снова.

● ЗАМЕЧАНИЕ

- Если стиральная машина установлена на возвышении, она должна быть укреплена, чтобы избежать падения.

Установка

► Бетонные полы

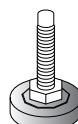
- Место установки должно быть чистым, сухим и ровным.
- Устанавливайте машину на ровный надежный пол.

► Кафельный пол (скользкий пол)

- Поместите каждую ножку на накладку из материала «Tread Mate» и выровняйте машину. (Необходимо вырезать квадраты размером 70x70 мм и наклеить их на сухую кафельную плитку под ножки машины.)
- Tread Mate - это самоклеящийся материал, используемый на лестницах для предупреждения скольжения.

► Деревянные полы

- Деревянные полы особенно подвержены вибрации.
- Во избежание вибрации мы рекомендуем подложить под каждую ножку резиновые подставки толщиной не менее 15 мм.
Закрепите подставки шурупами как минимум к двум половицам.
- По возможности выберите такой угол комнаты, где пол наиболее надежен.
- Подложите резиновые прокладки, чтобы уменьшить вибрацию.
- Резиновые прокладки (артикул 4620ER4002B) можно приобрести в Сервисном центре LG.



❶ ЗАМЕЧАНИЕ

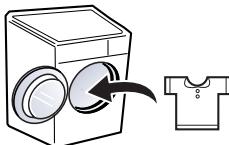
- При правильном размещении и выравнивании машина будет работать долго, надежно и без сбоев.
- Машина должна стоять абсолютно горизонтально и устойчиво.
- Она не должна качаться с угла на угол под тяжестью белья.
- Место установки должно быть ровным, на пол не должны быть нанесены половые мастики или другие смазывающие средства.

Как использовать стиральную машину

■ Управление стиральной машиной



1. Рассортируйте белье (см. стр.17)



2. Откройте дверь и загрузите белье.



3. Нажмите кнопку Питание.



4. Выберите программу (см. стр 18 - 22)

Выберите время (см. стр. 24 - 29)

- Дополнительная программа
- Температура
- Скорость Отжима
- Другие функции



5. Добавьте порошок
(см. стр. 30 - 31)



6. Нажмите кнопку Старт/Пауза.

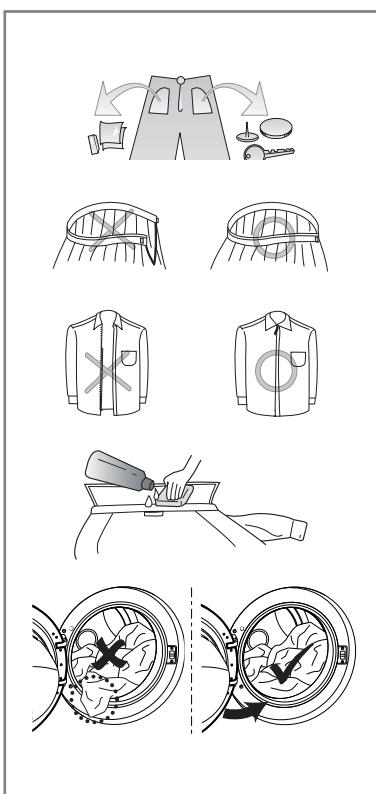
Как использовать стиральную машину

■ Перед стиркой



Сортировка белья...

Загрязнение	Температура стирки
Цвет	Тип ткани



1. Бирки

Изучите обозначения на бирках одежды. Обычно там содержится информация о ткани и допустимых режимах стирки.

2. Сортировка

С целью достижения наилучших результатов разделите белье на части, которые требуют одинакового режима стирки. Различные ткани требуют различной температуры воды при стирке и скорости вращения барабана при отжиме. Всегда стирайте ткани темных цветов отдельно от тканей светлых и белых цветов. Отдельная стирка необходима, так как в противном случае может произойти потеря краски цветной одежды и изменение цвета светлой одежды. Если возможно, не стирайте сильно загрязненную одежду вместе со слабо загрязненной.

- Загрязненность (сильная, средняя, слабая)
Отсортируйте одежду по степени загрязненности.
 - Цвет (белый, светлый, темный)
Отделите белые ткани от цветных тканей.
 - Ворс (источники, коллекторы)
Источники и коллекторы ворса следует стирать отдельно.
Источники ворса: халаты, полотенца, подгузники.
Коллекторы ворса: синтетика, вельвет, носки.

3. Перед загрузкой

При загрузке белья в машину смешивайте мелкие вещи с крупными. Сначала загружайте крупные вещи. Крупные вещи не должны превышать половину общего объема загруженной в машину одежды. Не стирайте в машине отдельные крупные предметы. Это может привести к нарушению баланса в барабане. Загрузите в машину еще один или два подобных предмета.

- Проверьте все карманы и убедитесь, что они пусты. Предметы в карманах, например: гвозди, заколки, спички, ручки, монетки, ключи и т.п. могут причинить вред как стиральной машине, так и одежде.
 - Застегните все молнии, застежки и завязки, иначе они могут зацепиться за другую одежду.
 - Обработайте пятна и наиболее грязные места, например, на манжетах и воротниках, растворенным в воде стиральным порошком, чтобы облегчить удаление грязи.
 - Проверьте края уплотнителя двери, нет ли мелких предметов, которые могут быть зажаты.

! ЗАМЕЧАНИЕ

- Перед первой стиркой выполните полный цикл стирки без белья (в режиме Хлопок 60°C споловиной нормы моющего средства). Это позволит удалить с барабана «фабричную грязь».

Как использовать стиральную машину

■ Таблица программ стирки

• РЕКОМЕНДУЕМЫЕ РЕЖИМЫ СТИРКИ В ЗАВИСИМОСТИ ОТ ТИПА ТКАНИ

Программа	Описание	Тип ткани	Рекомендуемая температура	Максимальная загрузка
Хлопок	Обеспечивает лучшую стирку за счет комбинирования разных движений барабана.	Цветные ткани (рубашки, пижамы и т.п.) и слабо загрязненный белый хлопок (нижнее белье).	40°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C)	Варьируется
Хлопок Эко	Обеспечивает хорошую стирку с малыми затратами энергии.		60°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C, 60°C)	
Повседневная стирка	Предназначен для регулярной стирки вещей не требующих особого ухода.	Полиамид, акрил, полиэстер.	40°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C, 60°C)	Не более 5,5 кг
Смешанные ткани	Позволяет одновременно стирать различные ткани.	Различные типы белья, за исключением одежды требующей особого ухода (шелк, шерсть, деликатные ткани, темная одежда, спортивная одежда, пуховые изделия, тулии).	40°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C)	
Гипоаллергенная стирка	Способствует удалению основных аллергенов из волокон ткани таких, как бытовые клещи, шерсть животных, пыльца, пыль.	Хлопок, нижнее белье, наволочки, постельное белье, детская одежда	60°C	Не более 3,0 кг
Бесшумная стирка	Обеспечивает более низкий уровень шума по сравнению с другими режимами стирки.	Слабозагрязненные цветные и белые ткани (рубашки, пижамы, платья и др.).	40°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C, 60°C)	Не более 11,0 кг
Освежить	Способствует эффективному отпариванию и разглаживанию белья, устраняет неприятные запахи. Цикл длится 20 минут без использования моющих средств и воды.	Смешанный хлопок, полиэстер, блузы, платья.	Без выбора	Не более 3-х предметов
Пуховое одеяло	Режим предназначен для стирки крупных предметов, с наполнителем.	Хлопковые постельные принадлежности: стеганные одеяла, подушки, диванные покрытия с наполнителем, за исключением деликатных вещей, шерсти, шелка и др.	40°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C)	1 большой предмет одежды или любая другая объемная вещь.
Спортивная одежда	Цикл обеспечивает качественный уход за спортивной одеждой, предназначенный для занятий активными видами спорта.	Coolmax, Gore-tex, костюмы из флиса и синтетических тканей, а также Sympatex.		
Шерсть	Для стирки изделий из шерсти, трикотажа.	Шерстяные и трикотажные вещи, предназначенные для машинной стирки (используйте специальные моющие средства для стирки шерстяных вещей).	30°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C)	Не более 3,0 кг
Быстро 30	Этот цикл быстрой стирки для небольшого количества вещей слабой загрязненности.	Слабозагрязненное цветное белье.		
Только сушка	Используйте цикл только для сушки, без стирки	Влажное белье, которое необходимо посушить	—	Не более 8,0 кг
Стирка+Сушка	Этот цикл используется для стирки и сушки	Небольшое количество белья, которое должно быть высушено	40°C (Холодн., 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C)	
Полоскание+Отжим	Используйте для тканей, которые нуждаются только в полоскании или дополнительном полоскании при использовании смягчителей ткани	Любые ткани, которые можно стирать.	—	Варьируется

Как использовать стиральную машину

■ Таблица программы сушки.

Программа	Тип ткани	Максимальная загрузка
Сушка Эко		
Нормальная сушка	Изделия из хлопка или льняной ткани, такие как полотенца из хлопка, рубашки, белье.	8,0 кг
Нормальная сушка ЭКО		
Сушка под утюг	Изделия из хлопка или льняной ткани готовые к глажке.	8,0 кг
Сушка при низкой температуре	Текстиль и синтетические изделия для деликатного ухода	5,0 кг
Время Сушки 30 мин.	–	0,5 кг
Время Сушки 60 мин.	–	1,5 кг
Время Сушки 120 мин.	–	3,0 кг

- Температура: Установите подходящую температуру воды при стирке. Всегда следуйте рекомендациям производителя, приведенным на бирках или в инструкциях.
- Настройте программу на «Стирка: Хлопок Эко 60°C + Интенсивная Стирка+ Отжим 1600» и «Сушка: Нормальная сушка ЭКО (загрузка для первого цикла сушки: 6,0 кг, загрузка для второго цикла сушки: 6,0 кг)» для проведения первой стирки в соответствии со стандартом EN50229.
- Время стирки и температура воды могут отличаться от указанного в зависимости от количества загруженной одежды, давления воды, а также других условий.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Рекомендуется использовать деликатные средства для стирки шерстяных вещей.
- Для программы стирки шерстяных вещей характерно медленное вращение барабана и низкая скорость отжима в целях деликатного ухода.
- Выберите максимальную скорость оборотов в программе стирки, для получения максимально сухого белья.
- В случае если максимально допустимый вес белья не превышает допустимый вес сушки рекомендуется стирка и сушка одной продолжительной программой.

Как использовать стиральную машину

■ Дополнительные опции

Программа	Опции				Стирки		
	Режим Таймера	Паровая стирка	Предпочитаемый	Предварительная стирка	Экономия времени	Интенсивная	Норма
Хлопок	●	●	●	●	●	●	●
Хлопок Эко	●	●	●	●	●	●	●
Повседневная стирка	●	●	●	●	●	●	●
Смешанные ткани	●	●	●	●	●	●	●
Гипоаллергенная стирка	●	●*	●			●	●
Бесшумная стирка	●		●	●	●	●	●
Освежить		●*	●				
Пуховое одеяло	●	●	●		●	●	●
Спортивная одежда	●		●		●	●	●
Шерсть	●		●			●	●
Быстро 30	●		●			●	●
Только сушка	●		●				
Стирка+Сушка	●		●	●	●	●	●
Полоскание+Отжим	●		●				

* : Данные опции автоматически устанавливаются по умолчанию и не могут быть отменены.

Как использовать стиральную машину

	Полоскание					Сушка
	Полоскание ⁺ + Без слива	Норма+ Без слива	Полоскание ⁺⁺	Полоскание ⁺	Норма	
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	
	●	●	●	●	●	
	●	●	●	●	●	
	●	●	●	●	●	
						● *
	●	●	●	●	●	● *
	●	●	●	●	●	●

Как использовать стиральную машину

■ Эксплуатационные данные

Программа	Максимальное количество оборотов в минуту
Хлопок	1600
Хлопок Эко	1600
Повседневная стирка	1000
Смешанные ткани	1600
Гипоаллергенная стирка	1600
Бесшумная стирка	1000
Освежить	-
Пуховое одеяло	1000
Спортивная одежда	800
Шерсть	800
Быстро 30	1600
Только сушка	1600
Стирка+Сушка	1600
Полоскание+Отжим	1600

Как использовать стиральную машину

■ Контрольная панель

Функция «Мобильная диагностика» доступна только для товаров с маркой 'Smart Diagnosis™'.



Дополнительные программы

ЖК-дисплей



Звуковой сигнал

Опции

Питание

- Кнопка Питание предназначена для включения и выключения стиральной машины.
- Кроме того, эту кнопку можно использовать для отмены опции Режим таймера.

Режим стирки

- Машина поддерживает 14 режимов стирки в зависимости от типа ткани.
- Индикатор на панели управления показывает, выбран ли этот режим.

Старт/Пауза

- Кнопка Старт/Пауза предназначена для начала стирки или приостановки стирки.
- При необходимости временно приостановить процесс стирки нажмите кнопку Старт/Пауза.
- Машина автоматически выключится через четыре минуты после нажатия кнопки приостановки.

Дополнительные программы

- Используйте эти кнопки, чтобы установить дополнительные параметры для выбранного цикла стирки.

ЖК-дисплей

- На дисплее показаны установки, оставшееся время стирки, опции и индикация результатов самопроверки. Дисплей остается включенным весь цикл.

Опции

- Для улучшения качества стирки и полоскания Вы можете использовать дополнительные опции, нажав на соответствующую им кнопку.
- Доступность той или иной дополнительной опции зависит от выбранного режима стирки и температуры.
- При выборе некоторых режимов стирки рекомендуемые опции выставляются по умолчанию.

Выбор языка.

- Изначально установлен английский язык
- Язык может быть изменен только при включенном ЖК экране.
- Включите питание, после этого нажмите одновременно и удерживайте в течении 3 секунд кнопки «Режим Таймера» и «Паровая стирка», пока не появится надпись «Выбор языка».



Как использовать стиральную машину

■ Дополнительные программы

Режим Таймера

Вы можете установить задержку времени, так чтобы машина начала стирку автоматически и закончила через определенный промежуток времени.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Значение таймера – это планируемое время окончания стирки или выбранного этапа (стирка, полоскание, отжим).

1. Нажмите кнопку **Питание**.

2. Выберите цикл.

3. Нажмите кнопку **Режим Таймера** и установите требуемое время.

4. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

Паровая стирка

Эта функция характеризуется повышенным качеством стирки при пониженном потреблении энергии.

1. Нажмите кнопку **Питание**.

2. Выберите режим стирки.

3. Нажмите кнопку **Паровая стирка**.

4. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

► Паровая стирка применяется:

- Для сильно загрязненных вещей, нижнего белья или детской одежды.
- Паровая стирка доступна в режимах: **Хлопок**, **Хлопок Эко**, **Смешанные ткани**, **Повседневная стирка**, **Пуховое одеяло**, **Гипоаллергенная стирка** и **Освежить**.
- В режиме ОСВЕЖИТЬ паровая стирка включается автоматически.
- Не применяйте паровую стирку для деликатных тканей, таких как, шелк, шерсть и легко обесцвечивающихся тканей.

Предпочитаемый

При частом использовании одного режима стирки и одинаковых параметров стирки, таких как опции, температура, полоскание и отжим, используйте режим **Предпочитаемый** для сохранения выбранных настроек.

1. Нажмите кнопку **Питание**.

2. Выберите режим стирки.

3. Выберите, количество полосканий, скорость отжима, температуру воды и т.д.

4. Нажмите и удерживайте кнопку «Предпочитаемый» 3 секунды (пока не прозвучат 2 звуковых сигнала).

Таким образом, ваши установки сохранятся в памяти стиральной машины. Для последующего использования выберите функцию «Предпочитаемый» и нажмите «Старт/Пауза».

Предварительная стирка

- Это процесс предварительной стирки, осуществляемый за короткий промежуток времени перед основным циклом.
- Опция **Предварительная** стирка идеально подходит для удаления сильных загрязнений, например, на воротничках, манжетах рубашек.
- Моющее средство для предварительной стирки загружается в специальный отсек.

1. Нажмите кнопку **Питание**.

2. Выберите цикл.

3. Нажмите кнопку **Предварительная стирка**.

4. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

Как использовать стиральную машину

■ Опции

Стирка

- **Экономия времени :** Эта опция поможет сократить время стирки.
- **Интенсивная:** В случае если одежда сильно загрязнена, воспользуйтесь опцией **Интенсивная**. Установка программы с опцией **Интенсивная** стирка произведена в соответствии со стандартом EN 60456.

Полоскание

- **Полоскание⁺+Без слива :** Данная опция дает возможность выбора двух опций одновременно: **Полоскание⁺** (один дополнительный цикл полоскания) и опции **Без слива**, при которой машина после последнего полоскания не будет сливать воду.
- **Норма+Без слива :** Данная опция дает возможность выбора двух опций одновременно: **Норма** (2 или 3 дополнительных цикла полоскания, в зависимости от выбранного режима стирки) и опции **Без слива**, при которой машина после последнего полоскания не будет сливать воду.
- **Полоскание⁺⁺ :** К основному циклу полоскания добавится еще 2 полоскания.
- **Полоскание⁺ :** К основному циклу полоскания добавится еще 1 полоскание.

Температура

- Кнопка Темп. предназначена для выбора температуры воды.
 - Холодн.
 - 20°C / 30°C / 40°C / 60°C / 95°C
- Допустимые значения температуры воды в зависимости от выбранного режима стирки приведены на стр. 18.

■ Другие функции

Только отжим

1. Нажмите кнопку **Питание**.
2. Выберите скорость отжима.
3. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Если выбран режим **Без отжима**, барабан будет остановлен после слива воды.

Освежить

1. Нажмите кнопку **Питание**.
2. Выберите программу **Освежить**.
3. Нажмите кнопку **Паровая стирка** несколько раз, до тех пор пока на дисплее не появится число, соответствующее количеству загруженных вещей.
4. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Для лучшего качества кладите не более трех вещей. Когда цикл заканчивается, вещи будут продолжать вращаться примерно 30 минут во избежание складок. В это время вы можете открыть дверь, нажав любую кнопку.

Как использовать стиральную машину

■ Блокировка от детей

Выберите эту функцию, чтобы заблокировать кнопки на панели.

"Блокировка от детей" может быть установлена только во время цикла стирки.



Блокировка панели управления

1. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки Блокировка от детей около трех секунд.
2. Раздастся звуковой сигнал и на ЖК-дисплее появится значок "🔒". Когда установлена блокировка, все кнопки, кроме кнопки Питание заблокированы.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Выключение питания не снимет блокировку. Надо разблокировать машину прежде чем вводить новую функцию.

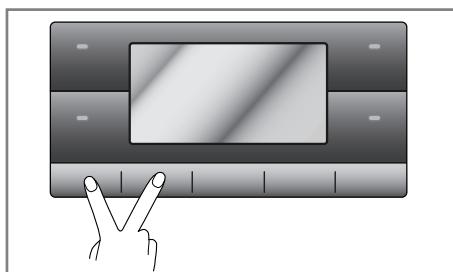


Снятие блокировки

1. Одновременно нажмите и удерживайте кнопки Блокировка от детей около трех секунд.
2. Прозвучит сигнал и на экране появится оставшееся время.

■ Звуковой сигнал

Функция **Звуковой сигнал** включается и выключается в любой момент после начала цикла стирки.



1. Нажмите кнопку **Питание**.

2. Нажмите кнопку **Старт/Пауза**.

3. Нажать и удерживать одновременно в течение 3 сек. кнопки **Стирка** и **Температура**.

Функция **Звуковой сигнал** включается и выключается в любой момент после начала цикла стирки.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Если Вы хотите деактивировать функцию **Звуковой сигнал** просто повторите эту процедуру.

Как использовать стиральную машину

■ Очистка барабана

Режим **Очистка барабана** предназначен для поддержания гигиенической чистоты внутренних частей стиральной машины. Специально разработанный цикл способствует удалению нерастворимых частиц (песок, волокна ткани и прочее), оседающих на поверхности пластикового бака и барабана после стирки. Регулярное использование цикла **Очистка барабана** предотвращает появление неприятных запахов, гарантируя свежесть и чистоту Вашей одежды.



1. Выньте из машины все белье и закройте дверь.
2. Откройте отделение для порошка и добавьте средство для удаления накипи.
3. Аккуратно закройте отделение для порошка.
4. Включите питание и одновременно нажмите, и удерживайте в течении 3 сек. кнопки, обозначенные символом "Очистка барабана", до появления на дисплее надписи "Очистка барабана".
5. Нажмите для начала работы кнопку **Старт/Пауза**.
6. После завершения очистки барабана оставьте дверцу открытой для просушки всех внутренних частей.

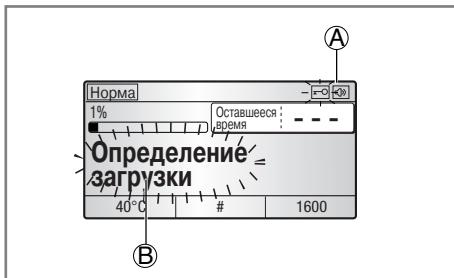
● ЗАМЕЧАНИЕ

- Не добавляйте стиральный порошок при запуске данного режима.
 - Возможно чрезмерное образование пены, что может привести к протечкам воды.
 - "Очистка барабана" будет отображаться на ЖК-дисплее каждые 30 Сухой цикла. Затем запустите ванна чистая. Пожалуйста, выбрать ванну чистой курс после получения закончил с прачечной.
- Пожалуйста, удалите прачечная и нажмите чистую кнопку ванна.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Если в доме есть маленький ребенок, не оставляйте дверь открытой на долгое время.

■ Блокировка двери и Определение загрузки

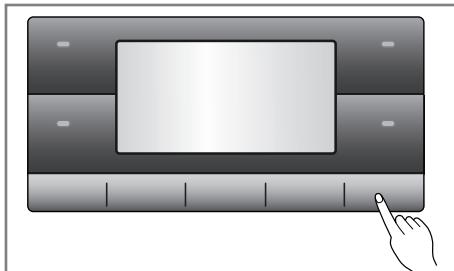


- (A) Символ “” горит, если дверца стиральной машины заперта.
 - Для того, чтобы открыть дверцу, необходимо нажать кнопку **Старт/Пауза**, и машина остановится.
 - Дверцу можно будет открыть через некоторое время.
- (B) При запуске режимов стирки на дисплее мигает надпись **Определение загрузки** и, барабан медленно вращается в течении нескольких секунд. Общее время стирки высвечивается на дисплее после остановки барабана.
- На данном этапе машина определяет количество загруженного белья и оптимальное время стирки в соответствии с выбранным режимом.

Как использовать стиральную машину

■ Сушка

- Кран холодной водопроводной воды должен быть включен.



- Можно задать машине автоматический режим стирки и сушки.
- Для большинства режимов, и тем более для сушки, позаботьтесь о том, чтобы все предметы одежды были из одного материала и одной плотности.
- Не перегружайте сушилку, засовывая в барабан слишком много вещей. Одежда должна свободно вращаться внутри.
- Если вы открыли дверь и удалили белье до завершения цикла сушки, не забудьте нажать кнопку Старт/пауза.
- Нажав на кнопку СУШКА, вы можете выбрать : Нормальная сушка ЭКО - Нормальная сушка - Сушка под утюг - Сушка при низкой температуре -120 - 60 - 30 - Сушка Эко.
- По окончанию сушки загорится "Cool Down". Программу можно завершить, нажав "Старт/паузу". Если не нажать кнопку "Старт/паузу", программу завершится сама примерно через 4 часа. Цикл охлаждения "Cool Down".

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- В момент остановки машины при цикле сушки, двигатель вентилятора сушки будет продолжать работу в течении 60 секунд.

Справочник по автоматической сушке

- Для сушки основного объема белья пользуйтесь автоматическими режимами. Электронные датчики измеряют температуру на выходе для того, чтобы повысить или понизить температуру сушки для сокращения времени сушки и более жесткого контроля над температурой.
- Рекомендуемая температура сушки для различных типов тканей.
 - a) Сушка при низкой температуре : для изделий из синтетики
 - b) Сушка под утюг : если вы хотите гладить одежду
 - c) Нормальная сушка ЭКО : для изделий из хлопка
 - d) Нормальная сушка : для изделий из хлопка
 - e) Сушка Эко : особый цикл для уменьшения потребления воды во время сушки.
 - f) Время Сушки
 - 30 мин : хлопок / полотенце 0,5 кг
 - 60 мин : хлопок / полотенце 1,5 кг
 - 120 мин : хлопок / полотенце 3,0 кг

❷ ЗАМЕЧАНИЕ

- Приблизительное время сушки отличается от фактического времени сушки в автоматическом режиме. Тип материала, размер загрузки и степень сушки, выбранные после сушки.
- В течение последних 11 минут сушки датчик (термистор) определяет условия высушивания белья. Если степень просушивания недостаточна, цикл обработки увеличивается приблизительно на 10 минут; при этом на дисплее будет отображаться «11» минут.

Как использовать стиральную машину

Задание времени сушки

- Вращением циферблата сушки, можно подобрать время сушки.
- Цикл сушки может длиться до 150 мин. При выборе только сушки цикл сушки начнется после отжима.
- Эти цифры приведены для ориентира, чтобы вы могли вручную задать время сушки. Время сушки сильно зависит от влажности, комнатной температуры и вида ткани, поэтому лучшим ориентиром станет ваш собственный опыт.

Шерстяные изделия

- Не сушите в центрифуге изделия из шерсти. Расправьте их и дайте высоконуть на ровной поверхности.

Материалы, связанные спицами или крючком:

- Некоторые вязаные материалы могут сесть, величина усадки зависит от фактуры ткани.
- Всегда растягивайте их непосредственно после сушки

Изделия со складками и синтетика

- Не перегружайте сушку.
- Как только сушка закончится, достаньте вещи из машины, чтобы предотвратить образование складок.

Нетканые и кожаные изделия

- Всегда следуйте указаниям производителя.

Детская одежда и ночная пижама

- Всегда следуйте указаниям производителя.

Резина и пластик

- Не сушите материалы, которые частично или полностью сделаны из резины и пластика:
- а) передники, нагрудники, покрывала для стульев б) занавески и скатерти стекловолокно

Стекловолокно

- Не сушите в машине стекловолокно. Частицы стекла, оставшиеся в машине после сушки могут попасть на одежду при следующем использовании машины.

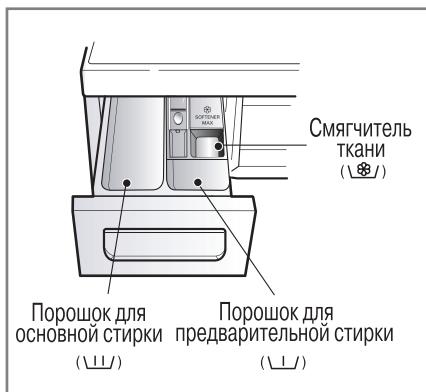
Завершение сушки

- Когда цикл сушки завершен, на Мульти-дисплее отображается "Cool Down" [ОХЛАЖДЕНИЕ].
- Охлаждение включается автоматически после завершения цикла сушки.
- Если не вынуть белье сразу после завершения сушки, на нем могут появиться морщины.
- Программа ОХЛАЖДЕНИЕ время от времени вращает барабан, перекладывая вещи и встряхивая их до 4 часов чтобы избежать складок.
- Надпись "Cool Down" будет гореть до тех пор, пока вы не вынете одежду и не нажмете кнопку "Старт/пауза".

Загрузка порошка

■ ЗАГРУЗКА ПОРОШКА И СМЯГЧИТЕЛЯ ТКАНИ

► Выдвижной ящик

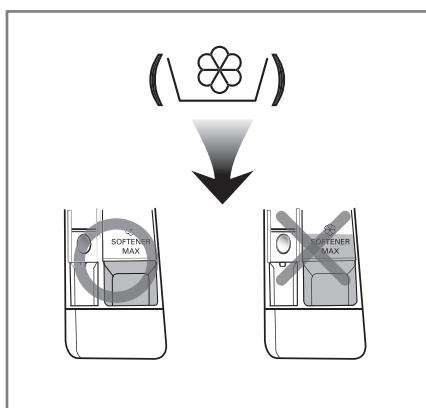


- Только основная стирка → (W.)
- Предварительная + основная стирка → (P.W.) • (W.)

▲ ВНИМАНИЕ

- Храните все стиральные порошки и другие средства для стирки в недоступном для детей месте.
Возможно отравление!
- Излишнее количество стирального порошка, отбеливателя или кондиционера для белья может привести к протечкам воды.
- Используйте количество стирального средства только в соответствии с рекомендациями производителя.

► Загрузка смягчителя ткани



- Не засыпайте смягчитель выше линии максимальной загрузки. Переполнение ящика может привести к преждевременному выбросу смягчителя в воду и оставить пятна на одежде.
Закрывайте лоток для порошка аккуратно.
- Не оставляйте смягчитель ткани в контейнере на период более 2 дней (так как смягчитель может затвердеть).
- Смягчитель будет автоматически добавлен в воду на последнем этапе полоскания.
- Не выдвигайте ящик во время подачи воды.
- Не наливайте в ящик растворители (бензин и т.п.).

● ЗАМЕЧАНИЕ

- Не наносите смягчитель ткани прямо на одежду.

Загрузка порошка

► Нормы загрузки порошка

- Моющий раствор необходимо выбирать с учетом типа, цвета, степени загрязнения ткани, и температуры стирки, а также использовать в соответствии с инструкцией его производителя.
- Если загрузить больше порошка, чем рекомендуется его производителем, в машине будет образовываться слишком много пены, что может привести к ухудшению качества стирки, а также к чрезмерной нагрузке на электродвигатель стиральной машины, что может вызвать сбои в работе.
- Рекомендуется при использовании сильнодействующего моющего (отстирывающего) средства.
- Перед использованием жидкого моющего (отстирывающего) средства, следуйте указаниям изготовителя средства, указанным на упаковке.
- Непосредственно перед началом стирки, залейте жидкое моющее средство в основной отсек лотка для стиральных порошков машины.
- Не рекомендуется использовать жидкие моющие средства, если Вы выбрали режим «Предварительная стирка» или функцию «Режим Таймера», так как моющая жидкость может затвердеть и привести к блокировке некоторых деталей машины, ухудшению функции полоскания и появлению неприятного запаха.
- Если образуется слишком много пены, необходимо уменьшить количество моющего вещества!
- Количество необходимого для стирки порошка может изменяться в зависимости от температуры воды, жесткости воды, размера и степени загрязненности одежды. Для достижения наилучших результатов избегайте образования большого количества пены.
- Перед выбором моющего средства и температуры воды ознакомьтесь с информацией, приведенной на одежной бирке.
- Применяйте только указанное моющее средство для каждого типа стиральных машин.
 - Обычные стиральные порошки для всех типов тканей (холодная - 95°C)
 - Стиральные порошки для деликатных тканей (холодная - 40°C)
 - Жидкие моющие средства для всех типов тканей (холодная - 95°C) или только указанные моющие средства для шерсти (холодная - 40°C)
- Для улучшения эффективности стирки и отбеливания используйте моющее средство с обычным порошковым отбеливателем.

▲ ВНИМАНИЕ

- Не перегружайте лоток для моющих средств **большим количеством порошка, отбеливателя или смягчителя**, это может привести к переливу. Обязательно используйте количество моющего средства, которое соответствует данному виду стирки.

● ЗАМЕЧАНИЕ

- Полная загрузка: в соответствии с рекомендациями производителя
- Неполная загрузка: 3/4 от рекомендуемого количества
- Минимальная загрузка: 1/2 от количества при полной загрузке
- Стиральный порошок сбрасывается в воду на начальном этапе стирки.

► Смягчитель воды



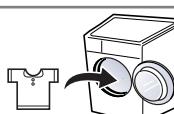
- При использовании смягчителя воды нейтрализуются соли жесткости, предотвращая образование известкового налета на деталях стиральной машины и белье. Сначала добавьте моющее средство, затем смягчитель воды.

- Количество моющего средства используйте как при стирке в мягкой воде.

► Использование пластинок



1. Открыть дверцу и положить платинку внутрь.



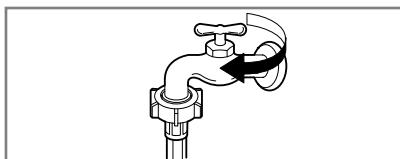
2. Загрузить белье в барабан.

Обслуживание

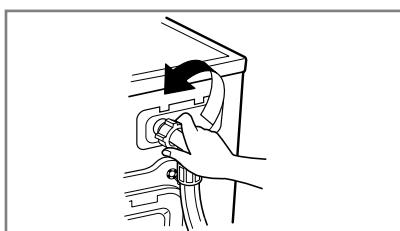
- Во избежание поражения электричеством перед чисткой внутренних частей стиральной машины всегда отсоединяйте шнур питания от электрической розетки.
- Закройте вентиль, если вы предполагаете не пользоваться стиральной машиной некоторое время (например, во время отпуска), особенно если в непосредственной близи в полу нет открытого стока (желоба) для воды.

■ ФИЛЬТР ПОСТУПАЮЩЕЙ ВОДЫ

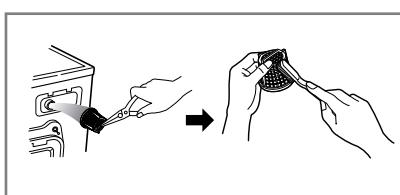
- Мигающий символ "  " на панели управления означает, что вода не поступает в стиральную машину.
- Если вода слишком жесткая или содержит известковый осадок, фильтр поступающей воды может засориться. Поэтому рекомендуется время от времени его чистить.



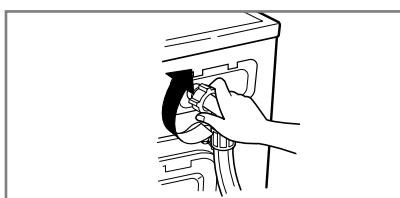
1. Перекройте поступление воды.



2. Отсоедините водозаборный шланг.



3. Прочистите фильтр твердой щетинной кистью.



4. Подсоедините и закрепите водозаборный шланг.

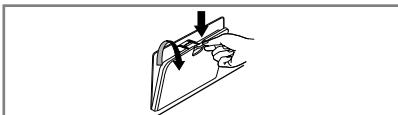
Обслуживание

■ ФИЛЬТР ДРЕНАЖНОГО НАСОСА

• Дренажный фильтр задерживает нитки и мелкие предметы, которые могли остаться в одежде. В целях обеспечения бесперебойной работы стиральной машины регулярно проверяйте состояние этого фильтра.

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

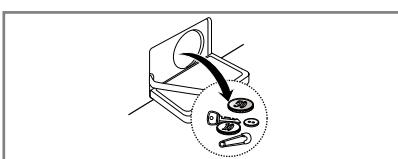
- Перед тем, как открывать фильтр дренажного насоса, слейте остатки воды из дренажного шланга.
- Дайте воде остыть перед прочисткой дренажного насоса, затем осуществите слив воды или необходимую чистку.



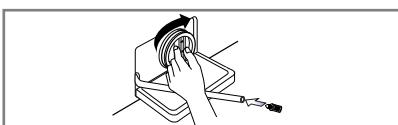
1. Откройте дверцу на нижней панели стиральной машины.



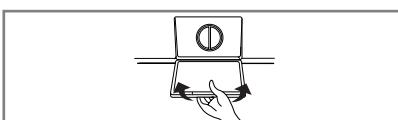
2. Освободите дренажный шланг, вытянув его на всю длину. Выньте заглушку малого дренажного шланга и дайте воде стечь.



3. Извлеките все посторонние предметы и почистите фильтр.



4. После очистки вставьте фильтр на место и, повернув его по часовой стрелке, плотно затянните. Закройте дренажный шланг заглушкой и верните в исходное положение.



5. Закройте дверцу на нижней панели.

■ Уход за машиной зимой

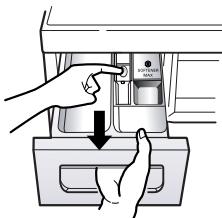
Для хранения стиральной машины зимой при температуре ниже 0°C, необходимо полностью слить воду. Для этого достаточно провести следующие действия:

1. Включить цикл отжима.
2. После окончания цикла отжима отключить стиральную машину от сети.
3. Закрыть кран подачи воды.
4. Отсоединить шланг подачи воды.
5. Отсоединить шланг слива воды от системы канализации и удалить из него оставшуюся воду.
6. Сливать воду через фильтр дренажного насоса (см. фильтр дренажного насоса).
7. При следующем включении машины убедитесь, что температура окружающей среды выше 0°C и не забудьте подключить все шланги согласно инструкции по установке.

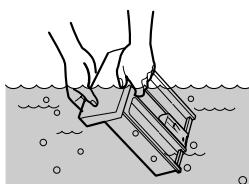
Обслуживание

■ ВЫДВИЖНОЙ ЯЩИК

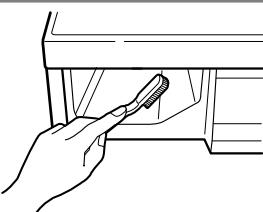
- С течением времени стиральный порошок и смягчитель ткани образуют осадок в выдвижном ящике.
- Необходимо периодически промывать выдвижной ящик струей воды.
- При необходимости ящик можно вынуть из машины целиком. Для этого следует нажать на стопорную защелку и выдвинуть ящик.
- Для облегчения чистки верхнюю часть контейнера для смягчителя ткани можно снять.



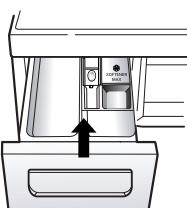
1. Нажав на стопорную защелку, извлеките выдвижной ящик из стиральной машины.



2. Тщательно промойте его в проточной воде.



3. При помощи щетки очистите отсек для выдвижного ящика.



4. Вставьте выдвижной ящик в отсек и задвиньте его до упора. После окончания чистки включите стиральную машину в режиме полоскания.

Обслуживание

■ БАРАБАН СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

- Если в Вашем районе жесткая вода, применяйте специальные составы, очищающие от накипи и извести в труднодоступных местах машины.
- Если очиститель машины от грязи или извести не прошел проверку, то его надо заменить.
- Хотя барабан стиральной машины изготавляется из нержавеющей стали, пятнышки ржавчины могут быть вызваны маленькими металлическими деталями (скрепками для бумаги, булавками) застрявшими в барабане.
- Время от времени барабан стиральной машины должен очищаться.
- Если Вы используете антинакипин, краситель или осветлитель, убедитесь, что он подходит для стиральной машины.
- Антинакипин может содержать компоненты, которые негативно влияют на некоторые части Вашей стиральной машины.
- Удалите пятна специальным средством для удаления пятен со стали.
- Никогда не используйте губки из стальной проволоки.
- "Очистка барабана" будет отображаться на ЖК-дисплее каждые 30 Сухой цикла. Затем запустите ванна чистая. Пожалуйста, выбрать ванну чистой курс после получения закончил с прачечной. Пожалуйста, удалите прачечная и нажмите чистую кнопку ванна.

■ ЧИСТКА СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ

► Чистка внешних частей

- Подобающий уход за стиральной машиной позволит продлить срок ее службы.
- Внешние части стиральной машины следует промывать теплой водой с нейтральным моющим средством.
- После мытья протрите машину чистой тряпкой и дайте ей высохнуть.
- Не протирайте машину этиловым спиртом, растворителем или другими подобными веществами.

► Чистка внутренних частей

- Промывайте внутренние части 1 стаканом (250 мл) отбеливателя, смешанного со стиральным порошком. Включите машину и дайте ей полностью выполнить программу стирки с использованием горячей воды. При необходимости повторите процедуру.
- В моделях оснащенных функцией «Очистка барабана», рекомендуется использовать данную функцию.

● ЗАМЕЧАНИЕ

- Для удаления осадка, оставленного жесткой водой, используйте только специально предназначенные для стиральных машин средства, руководствуясь рекомендациями производителя.

■ УХОД ЗА МАШИНОЙ ЗИМОЙ

Если стиральная машина находится в условиях, где возможно замерзание воды, для предотвращения повреждения машины выполните следующие действия:

- Закройте кран подачи воды.
- Отсоедините шланги подачи воды и дренажный шланг.
- Подсоедините шнур питания к правильно заземленной электрической розетке.
- Налейте 1 галлон (3,8 л) нетоксичного антифриза в пустой барабан. Закройте дверцу.
- Включите режим вращения барабана на 1 минуту, чтобы слить всю воду. При этом антифриз будет удален не полностью.
- Отключите шнур питания от электрической розетки, высушите барабан и закройте дверцу.
- Выньте выдвижной ящик. Слейте остатки воды из его отделений и полностью его высушите. Поставьте ящик на место.
- Оставьте стиральную машину в вертикальном положении.
- Для удаления остатков антифриза из стиральной машины по окончании хранения включите машину и дайте ей выполнить полный цикл стирки с использованием стирального порошка.

При этом не закладывайте в машину одежду.

Устранение неполадок

• Данная стиральная машина оборудована системой самодиагностики, которая позволяет обнаружить неполадки на начальной стадии и предпринять соответствующие меры. Если стиральная машина функционирует неправильно или не работает вообще, проверьте следующие моменты, прежде чем обращаться в сервисную службу.

■ Диагностика проблемы

Симптом	Возможная причина	Решение
Дребезжание или звон	<ul style="list-style-type: none">• В барабан или в насос попали посторонние предметы, например, монетки	Остановите стиральную машину и проверьте барабан и фильтр сливной воды. Если при повторном включении машины шум не прекратится, обратитесь в сервисную службу.
Стук	<ul style="list-style-type: none">• Большое количество загруженного белья может вызвать постукивание. Как правило, это не свидетельствует о неполадках.	Если звук не прекращается, возможно, нарушен баланс в барабане стиральной машины. Остановите стирку и переложите белье равномерно.
Вибрация	<ul style="list-style-type: none">• Не все транспортировочные болты и части упаковки удалены.• Не все ножки плотно стоят на полу.• Бельё в барабане стиральной машины распределено неравномерно.	<p>Если транспортировочные болты не были удалены при установке, следуйте инструкциям по удалению транспортировочных болтов в разделе "Установка".</p> <p>Отрегулируйте горизонтальное положение стиральной машины.</p> <p>Если белье распределено в барабане стиральной машины неравномерно, остановите стирку и переложите белье.</p>
Протечки воды	<ul style="list-style-type: none">• Соединение шланга с краном или со стиральной машиной ослабло• Сливные трубы засорились	<p>Проверьте и при необходимости затяните соединения шлангов.</p> <p>Прочистите сливные трубы. При необходимости вызовите водопроводчика.</p>
Чрезмерное образование пены	<ul style="list-style-type: none">• Возможно, засыпано слишком много порошка или порошок неподходящего типа.	Образование чрезмерного количества пены может привести к протечкам воды.
Вода не поступает в машину или поступает слишком медленно	<ul style="list-style-type: none">• Поступление воды не достаточно для работы машины• Кран подачи воды открыт не полностью• Водозаборный шланг сдавлен	<p>Попробуйте подключиться к другому крану.</p> <p>Откройте кран полностью</p> <p>Распрямите шланг.</p>
Вода не стекает из стиральной машины или стекает слишком медленно	<ul style="list-style-type: none">• Фильтр поступающей воды засорился.• Дренажный шланг сдавлен или засорен.• Фильтр дренажного насоса засорен.	<p>Прочистите фильтр поступающей воды.</p> <p>Прочистите и расправьте дренажный шланг.</p> <p>Прочистите фильтр дренажного насоса.</p>

Устранение неполадок

Симптом	Возможная причина	Решение
Стиральная машина не включается	<ul style="list-style-type: none">• Шнур питания не подсоединен к электрической розетке или соединение ослабло.• Кран подачи воды перекрыт.	<p>Плотно подсоедините штепсельную вилку к электрической розетке.</p> <p>Откройте кран подачи воды.</p>
Барабан не вращается	<ul style="list-style-type: none">• Дверца закрыта не плотно.	<p>Закройте дверцу и нажмите кнопку Старт/пауза. Возможно, машине после этого потребуется несколько минут, чтобы начать вращение.</p> <p>Вращение может начаться только при закрытой дверце.</p>
Дверца не открывается		<p>В целях безопасности во время работы машины дверца блокируется. Подождите две-три минуты перед тем, как открывать дверцу, чтобы дать время запорному механизму ее разблокировать.</p>
Время стирки увеличилось		<p>Время стирки может увеличиваться или уменьшаться в зависимости от количества загруженного белья, температуры воды и других условий.</p> <p>При нарушении баланса в барабане или при запуске программы удаления пены время стирки также может быть увеличено.</p>
Переполнение кондиционера для белья.	Излишнее количество кондиционера для белья может привести к протечкам воды.	<p>Соблюдайте рекомендации производителя по использованию кондиционера для белья.</p> <p>Не заполняйте отсек выше линии максимальной загрузки.</p>
Преждевременный выброс кондиционера для белья.		<p>Аккуратно закройте выдвижной ящик.</p> <p>Не открывайте выдвижной ящик в процессе работы стиральной машины.</p>

Устранение неполадок

■ Сообщение об ошибке

Симптом	Возможная причина	Решение
	<ul style="list-style-type: none">Поступление воды не достаточно для работы машиныКран подачи воды открыт не полностью.Водозаборный шланг сдавлен.Фильтр поступающей воды засорился.	<p>Попробуйте подключиться к другому крану.</p> <p>Откройте кран полностью.</p> <p>Распрямите шланг.</p> <p>Прочистите фильтр поступающей воды.</p>
	<ul style="list-style-type: none">Дренажный шланг сдавлен или засорен.Фильтр дренажного насоса засорен.	<p>Прочистите и распрямите дренажный шланг.</p> <p>Прочистите фильтр дренажного насоса.</p>
	<ul style="list-style-type: none">Загружено слишком мало белья.Загруженное белье распределено неравномерноСтиральная машина оборудована системой контроля баланса в барабане. При стирке тяжелых предметов, например, ковров или халатов, эта система может остановить вращение барабана.	<p>Добавьте 1-2 похожих предмета для выравнивания загрузки в барабане.</p> <p>Переложите белье, чтобы обеспечить равномерное вращение.</p> <p>Если белье слишком мокре по окончании отжима, добавьте маленькие предметы, чтобы выровнять загрузку белья в барабане, и повторите процесс отжима.</p>
	 <ul style="list-style-type: none">Дверца не закрыта	<p>Закройте дверцу.</p> <p>Если символ "</p>
	<ul style="list-style-type: none">Надпись "<img alt="Temperature sensor icon" data-bbox="280 560 310 590/340 590/280 620/280 650/310 680/280 710/310 740/280 770/310 800/340 830/280 860/310 890/280 920/310 950/280 980/310 1010/340/1040 340/1070 370/340 400/340 430/340 460/340 490/340 520/340 550/340 580/340 610/340 640/340 670/340 700/340 730/340 760/340 790/340 820/340 850/340 880/340 910/340 940/340 970/340 1000/340 1030/340 1060/340 1090/340 1120/340 1150/340 1180/340 1210/340 1240/340 1270/340 1300/340 1330/340 1360/340 1390/340 1420/340 1450/340 1480/340 1510/340 1540/340 1570/340 1600/340 1630/340 1660/340 1690/340 1720/340 1750/340 1780/340 1810/340 1840/340 1870/340 1900/340 1930/340 1960/340 1990/340 2020/340 2050/340 2080/340 2110/340 2140/340 2170/340 2200/340 2230/340 2260/340 2290/340 2320/340 2350/340 2380/340 2410/340 2440/340 2470/340 2500/340 2530/340 2560/340 2590/340 2620/340 2650/340 2680/340 2710/340 2740/340 2770/340 2800/340 2830/340 2860/340 2890/340 2920/340 2950/340 2980/340 3010/340 3040/340 3070/340 3100/340 3130/340 3160/340 3190/340 3220/340 3250/340 3280/340 3310/340 3340/340 3370/340 3400/340 3430/340 3460/340 3490/340 3520/340 3550/340 3580/340 3610/340 3640/340 3670/340 3700/340 3730/340 3760/340 3790/340 3820/340 3850/340 3880/340 3910/340 3940/340 3970/340 4000/340 4030/340 4060/340 4090/340 4120/340 4150/340 4180/340 4210/340 4240/340 4270/340 4300/340 4330/340 4360/340 4390/340 4420/340 4450/340 4480/340 4510/340 4540/340 4570/340 4600/340 4630/340 4660/340 4690/340 4720/340 4750/340 4780/340 4810/340 4840/340 4870/340 4900/340 4930/340 4960/340 4990/340 5020/340 5050/340 5080/340 5110/340 5140/340 5170/340 5200/340 5230/340 5260/340 5290/340 5320/340 5350/340 5380/340 5410/340 5440/340 5470/340 5500/340 5530/340 5560/340 5590/340 5620/340 5650/340 5680/340 5710/340 5740/340 5770/340 5800/340 5830/340 5860/340 5890/340 5920/340 5950/340 5980/340 6010/340 6040/340 6070/340 6100/340 6130/340 6160/340 6190/340 6220/340 6250/340 6280/340 6310/340 6340/340 6370/340 6400/340 6430/340 6460/340 6490/340 6520/340 6550/340 6580/340 6610/340 6640/340 6670/340 6700/340 6730/340 6760/340 6790/340 6820/340 6850/340 6880/340 6910/340 6940/340 6970/340 7000/340 7030/340 7060/340 7090/340 7120/340 7150/340 7180/340 7210/340 7240/340 7270/340 7300/340 7330/340 7360/340 7390/340 7420/340 7450/340 7480/340 7510/340 7540/340 7570/340 7600/340 7630/340 7660/340 7690/340 7720/340 7750/340 7780/340 7810/340 7840/340 7870/340 7900/340 7930/340 7960/340 7990/340 8020/340 8050/340 8080/340 8110/340 8140/340 8170/340 8200/340 8230/340 8260/340 8290/340 8320/340 8350/340 8380/340 8410/340 8440/340 8470/340 8500/340 8530/340 8560/340 8590/340 8620/340 8650/340 8680/340 8710/340 8740/340 8770/340 8800/340 8830/340 8860/340 8890/340 8920/340 8950/340 8980/340 9010/340 9040/340 9070/340 9100/340 9130/340 9160/340 9190/340 9220/340 9250/340 9280/340 9310/340 9340/340 9370/340 9400/340 9430/340 9460/340 9490/340 9520/340 9550/340 9580/340 9610/340 9640/340 9670/340 9700/340 9730/340 9760/340 9790/340 9820/340 9850/340 9880/340 9910/340 9940/340 9970/340 10000/340" data-bbox="280 510 310 540/340 540/280 570/510 600/540 630/510 660/540 690/510 720/540 750/510 780/540 810/510 840/540 870/510 900/540 930/510 960/540 990/510 1020/540 1050/510 1080/540 1110/510 1140/540 1170/510 1200/540 1230/510 1260/540 1290/510 1320/540 1350/510 1380/540 1410/510 1440/540 1470/510 1500/540 1530/510 1560/540 1590/510 1620/540 1650/510 1680/540 1710/510 1740/540 1770/510 1800/540 1830/510 1860/540 1890/510 1920/540 1950/510 1980/540 2010/510 2040/540 2070/510 2100/540 2130/510 2160/540 2190/510 2220/540 2250/510 2280/540 2310/510 2340/540 2370/510 2400/540 2430/510 2460/540 2490/510 2520/540 2550/510 2580/540 2610/510 2640/540 2670/510 2700/540 2730/510 2760/540 2790/510 2820/540 2850/510 2880/540 2910/510 2940/540 2970/510 3000/540 3030/510 3060/540 3090/510 3120/540 3150/510 3180/540 3210/510 3240/540 3270/510 3300/540 3330/510 3360/540 3390/510 3420/540 3450/510 3480/540 3510/510 3540/540 3570/510 3600/540 3630/510 3660/540 3690/510 3720/540 3750/510 3780/540 3810/510 3840/540 3870/510 3900/540 3930/510 3960/540 3990/510 4020/540 4050/510 4080/540 4110/510 4140/540 4170/510 4200/540 4230/510 4260/540 4290/510 4320/540 4350/510 4380/540 4410/510 4440/540 4470/510 4500/540 4530/510 4560/540 4590/510 4620/540 4650/510 4680/540 4710/510 4740/540 4770/510 4800/540 4830/510 4860/540 4890/510 4920/540 4950/510 4980/540 5010/510 5040/540 5070/510 5100/540 5130/510 5160/540 5190/510 5220/540 5250/510 5280/540 5310/510 5340/540 5370/510 5400/540 5430/510 5460/540 5490/510 5520/540 5550/510 5580/540 5610/510 5640/540 5670/510 5700/540 5730/510 5760/540 5790/510 5820/540 5850/510 5880/540 5910/510 5940/540 5970/510 6000/540 6030/510 6060/540 6090/510 6120/540 6150/510 6180/540 6210/510 6240/540 6270/510 6300/540 6330/510 6360/540 6390/510 6420/540 6450/510 6480/540 6510/510 6540/540 6570/510 6600/540 6630/510 6660/540 6690/510 6720/540 6750/510 6780/540 6810/510 6840/540 6870/510 6900/540 6930/510 6960/540 6990/510 7020/540 7050/510 7080/540 7110/510 7140/540 7170/510 7200/540 7230/510 7260/540 7290/510 7320/540 7350/510 7380/540 7410/510 7440/540 7470/510 7500/540 7530/510 7560/540 7590/510 7620/540 7650/510 7680/540 7710/510 7740/540 7770/510 7800/540 7830/510 7860/540 7890/510 7920/540 7950/510 7980/540 8010/510 8040/540 8070/510 8100/540 8130/510 8160/540 8190/510 8220/540 8250/510 8280/540 8310/510 8340/540 8370/510 8400/540 8430/510 8460/540 8490/510 8520/540 8550/510 8580/540 8610/510 8640/540 8670/510 8700/540 8730/510 8760/540 8790/510 8820/540 8850/510 8880/540 8910/510 8940/540 8970/510 9000/540 9030/510 9060/540 9090/510 9120/540 9150/510 9180/540 9210/510 9240/540 9270/510 9300/540 9330/510 9360/540 9390/510 9420/540 9450/510 9480/540 9510/510 9540/540 9570/510 9600/540 9630/510 9660/540 9690/510 9720/540 9750/510 9780/540 9810/510 9840/540 9870/510 9900/540 9930/510 9960/540 9990/510 10000/540" data-bbox="280 510 310 540/340 540/280 570/510 600/540 630/510 660/540 690/510 720/540 750/510 780/540 810/510 840/540 870/510 900/540 930/510 960/540 990/510 1020/540 1050/510 1080/540 1110/510 1140/540 1170/510 1200/540 1230/510 1260/540 1290/510 1320/540 1350/510 1380/540 1410/510 1440/540 1470/510 1500/540 1530/510 1560/540 1590/510 1620/540 1650/510 1680/540 1710/510 1740/540 1770/510 1800/540 1830/510 1860/540 1890/510 1920/540 1950/510 1980/540 2010/510 2040/540 2070/510 2100/540 2130/510 2160/540 2190/510 2220/540 2250/510 2280/540 2310/510 2340/540 2370/510 2400/540 2430/510 2460/540 2490/510 2520/540 2550/510 2580/540 2610/510 2640/540 2670/510 2700/540 2730/510 2760/540 2790/510 2820/540 2850/510 2880/540 2910/510 2940/540 2970/510 3000/540 3030/510 3060/540 3090/510 3120/540 3150/510 3180/540 3210/510 3240/540 3270/510 3300/540 3330/510 3360/540 3390/510 3420/540 3450/510 3480/540 3510/510 3540/540 3570/510 3600/540 3630/510 3660/540 3690/510 3720/540 3750/510 3780/540 3810/510 3840/540 3870/510 3900/540 3930/510 3960/540 3990/510 4020/540 4050/510 4080/540 4110/510 4140/540 4170/510 4200/540 4230/510 4260/540 4290/510 4320/540 4350/510 4380/540 4410/510 4440/540 4470/510 4500/540 4530/510 4560/540 4590/510 4620/540 4650/510 4680/540 4710/510 4740/540 4770/510 4800/540 4830/510 4860/540 4890/510 4920/540 4950/510 4980/540 5010/510 5040/540 5070/510 5100/540 5130/510 5160/540 5190/510 5220/540 5250/510 5280/540 5310/510 5340/540 5370/510 5400/540 5430/510 5460/540 5490/510 5520/540 5550/510 5580/540 5610/510 5640/540 5670/510 5700/540 5730/510 5760/540 5790/510 5820/540 5850/510 5880/540 5910/510 5940/540 5970/510 6000/540 6030/510 6060/540 6090/510 6120/540 6150/510 6180/540 6210/510 6240/540 6270/510 6300/540 6330/510 6360/540 6390/510 6420/540 6450/510 6480/540 6510/510 6540/540 6570/510 6600/540 6630/510 6660/540 6690/510 6720/540 6750/510 6780/540 6810/510 6840/540 6870/510 6900/540 6930/510 6960/540 6990/510 7020/540 7050/510 7080/540 7110/510 7140/540 7170/510 7200/540 7230/510 7260/540 7290/510 7320/540 7350/510 7380/540 7410/510 7440/540 7470/510 7500/540 7530/510 7560/540 7590/510 7620/540 7650/510 7680/540 7710/510 7740/540 7770/510 7800/540 7830/510 7860/540 7890/510 7920/540 7950/510 7980/540 8010/510 8040/540 8070/510 8100/540 8130/510 8160/540 8190/510 8220/540 8250/510 8280/540 8310/510 8340/540 8370/510 8400/540 8430/510 8460/540 8490/510 8520/540 8550/510 8580/540 8610/510 8640/540 8670/510 8700/540 8730/510 8760/540 8790/510 8820/540 8850/510 8880/540 8910/510 8940/540 8970/510 9000/540 9030/510 9060/540 9090/510 9120/540 9150/510 9180/540 9210/510 9240/540 9270/510 9300/540 9330/510 9360/540 9390/510 9420/540 9450/510 9480/540 9510/510 9540/540 9570/510 9600/540 9630/510 9660/540 9690/510 9720/540 9750/510 9780/540 9810/510 9840/540 9870/510 9900/540 9930/510 9960/540 9990/510 10000/540" data-bbox="280 510 310 540/340 540/280 570/510 600/540 630/510 660/540 690/510 720/540 750/510 780/540 810/510 840/540 870/510 900/540 930/510 960/540 990/510 1020/540 1050/510 1080/540 1110/510 1140/540 1170/510 1200/540 1230/510 1260/540 1290/510 1320/540 1350/510 1380/540 1410/510 1440/540 1470/510 1500/540 1530/510 1560/540 1590/510 1620/540 1650/510 1680/540 1710/510 1740/540 1770/510 1800/540 1830/510 1860/540 1890/510 1920/540 1950/510 1980/540 2010/510 2040/540 2070/510 2100/540 2130/510 2160/540 2190/510 2220/540 2250/510 2280/540 2310/510 2340/540 2370/510 2400/540 2430/510 2460/540 2490/510 2520/540 2550/510 2580/540 2610/510 2640/540 2670/510 2700/540 2730/510 2760/540 2790/510 2820/540 2850/510 2880/540 2910/510 2940/540 2970/510 3000/540 3030/510 3060/540 3090/510 3120/540 3150/510 3180/540 3210/510 3240/540 3270/510 3300/540 3330/510 3360/540 3390/510 3420/540 3450/510 3480/540 3510/510 3540/540 3570/510 3600/540 3630/510 3660/540 3690/510 3720/540 3750/510 3780/540 3810/510 3840/540 3870/510 3900/540 3930/510 3960/540 3990/510 4020/540 4050/510 4080/540 4110/510 4140/540 4170/510 4200/540 4230/510 4260/540 4290/510 4320/540 4350/510 4380/540 4410/510 4440/540 4470/510 4500/540 4530/510 4560/540 4590/510 4620/540 4650/510 4680/540 4710/510 4740/540 4770/510 4800/540 4830/510 4860/540 4890/510 4920/540 4950/510 4980/540 5010/510 5040/540 5070/510 5100/540 5130/510 5160/540 5190/510 5220/540 5250/510 5280/540 5310/510 5340/540 5370/510 5400/540 5430/510 5460/540 5490/510 5520/540 5550/510 5580/540 5610/510 5640/540 5670/510 5700/540 5730/510 5760/540 5790/510 5820/540 5850/510 5880/540 5910/510 5940/540 5970/510 6000/540 6030/510 6060/540 6090/510 6120/540 6150/510 6180/540 6210/510 6240/540 6270/510 6300/540 6330/510 6360/540 6390/510 6420/540 6450/510 6480/540 6510/510 6540/540 6570/510 6600/540 6630/510 6660/540 6690/510 6720/540 6750/510 6780/540 6810/510 6840/540 6870/510 6900/540 6930/510 6960/540 6990/510 7020/540 7050/510 7080/540 7110/510 7140/540 7170/510 7200/540 7230/510 7260/540 7290/510 7320/540 7350/510 7380/540 7410/510 7440/540 7470/510 7500/540 7530/510 7560/540 7590/510 7620/540 7650/510 7680/540 7710/510 7740/540 7770/510 7800/540 7830/510 7860/540 7890/510 7920/540 7950/510 7980/540 8010/510 8040/540 8070/510 8100/540 8130/510 8160/540 8190/510 8220/540 8250/510 8280/540 8310/510 8340/540 8370/510 8400/540 8430/510 8460/540 8490/510 8520/540 8550/510 8580/540 8610/510 8640/540 8670/510 8700/540 8730/510 8760/540 	

Устранение неполадок

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Функция «Мобильная диагностика» доступна только для товаров с маркой 'Smart Diagnosis™'.

В случае, если мобильный телефон имеет функцию подавления электрических шумов, то функция Мобильной диагностики не будет работать.

■ Применение Smart Diagnosis™ (мобильная диагностика)

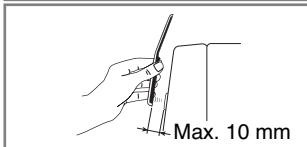
- Используйте данную услугу только по рекомендации Центра поддержки клиентов. Звук, сопровождающий передачу данных для Сервисного центра, схож со звуком работы факса.
 - Услуга Smart Diagnosis™ (мобильная диагностика) не может быть использована, если стиральная машина не подключена к сети. В данном случае устранение неполадок необходимо осуществить без использования Smart Diagnosis™ (мобильная диагностика).
- В случае возникновения неполадок в Вашей стиральной машине, позвоните в Центр поддержки клиентов и внимательно следите инструкциям специалиста в правильной последовательности.



1. Нажмите кнопку «Питание». Не нажмайтe никаких других кнопок и не используйте переключатель режимов стирки.



2. Следуя инструкциям оператора, поднесите микрофон (разговорный динамик) телефона как можно ближе к кнопке «Питание».



3. Нажмите и удерживайте кнопку «Температура» в течении 3 секунд, удерживая телефон динамиком у кнопки «Питание».

4. Удерживайте телефон в данной позиции, пока не завершится передача данных. Процесс займет около 6 секунд, на дисплее телефона будет идти отсчет времени.

- Для большей точности результатов, старайтесь не перемещать телефон в момент передачи звуковых сигналов.
- Вас могут попросить повторить процесс передачи данных, если оператор центра поддержки сочтет полученные результаты искаженными или неполными.

5. Как только отсчет закончится, и передача звуковых сигналов завершится, Вы можете продолжить разговор с оператором, который поможет Вам направить полученную информацию на анализ в технический центр.

- Смарт Диагностика (Smart Diagnosis) – это функция определения технических неполадок в технике с помощью мобильного телефона, предназначенная для того чтобы сделать этот процесс более легким, но не исключить традиционный способ устранения неполадок по телефону через колл центр. Эффективность этой функции зависит от различных факторов, таких как работа сотового телефона, нахождения его в сети, внешние посторонние звуки, которые могут появиться во время передачи данных, эхо в помещениях и многие другие.

В связи с этим, может возникнуть проблема с точностью определения неполадки через систему Смарт Диагностики.

Условия гарантии

Утилизация старого оборудования



1. Электрические и электронные устройства должны утилизироваться не вместе с бытовым мусором, а через специальные места, указанные правительственными или местными органами власти.
2. Правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
3. Для получения более подробных сведений о порядке утилизации старого оборудования обратитесь в администрацию города, службу, занимающуюся утилизацией или в магазин, где был приобретен продукт.

❶ ЗАМЕЧАНИЕ

- Утилизируя устройство, перережьте главный кабель, уничтожьте блокиратор двери, чтобы избежать запирания внутри маленьких детей.

Гарантия не распространяется на:

- Визиты службы ремонта для обучения пользованием покупкой.
- Если используется любое другое напряжение, кроме рекомендованного для машины.
- Если прибор поврежден в результате несчастного случая или стихийного бедствия.
- Если прибор поврежден в результате неправильной эксплуатации, не предусмотренной правилами инструкции.
- Если прибор используется до ознакомления с инструкцией или детали, входящие в комплект, заменяются.
- Если прибор поврежден из-за домашних животных или крыс, тараканов и т. д.
- Если появляются обычные для прибора шумы и вибрации: звук сливающейся воды, звук при отжиме, предупредительные сигналы.
- Гарантия не подразумевает установки прибора, присоединения шлангов.
- Гарантия не включает обслуживание, рекомендованное в инструкции.
- Поставщик не обязуется удалять из машины инородные объекты, включая насос, фильтры, гвозди, провода, шурупы и т. д.
- Поставщик не обязуется заменять пробки или менять кабели в доме.
- Поставщик не обязуется исправлять последствия неквалифицированного ремонта.
- Поставщик не обязуется возмещать ущерб личному имуществу, прямой или косвенной причиной которого послужила возможная неисправность прибора.
- Гарантия не покрывает случаев, когда товар используется в коммерческих целях.
(Например: места общественного пользования, такие как туалет, гостиница, обучающий центр, сдаваемый внаем дом)

Для заметок



Информацию по сертификации наших приборов, данные о номере сертификата и сроке его действия, вы можете получить в Службе поддержки клиентов LG по бесплатным телефонам.

Эл Джи Электроникс Инк. 76, Сеонгсан-донг, Чанвон, Гюонгнам(Гёнгнам) 641-713, Корея Сделано в Корее / Зроблено в Кореї / Кореяда жасалған
Импортер: ООО «ЛГ Электроникс РУС» 143160, Российская Федерация, Московская область, Рузский район, сельское поселение Дороховское, 86км Минского шоссе, д.9

Дата изготовления указана на этикетке,
расположенной за дверцей стиральной
машины над барабаном.
Формат даты: мм/гггг.

	Телефон	Интернет
Россия	8-800-200-7676	
Беларусь	8-820-0071-1111	
Латвия / Latvija	802 002 01	
Литва / Lietuva	8 800 080 81	
Эстония / Eesti	8 00 99 90	
Украина	0-800-303-000	
Казахстан	8-8000-805-805 2255 (для мобильных телефонов)	http://www.lg.com
Кыргызстан	8-0000-710-005	
Узбекистан	8-800-120-2222	

	Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствие с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.
	Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.